

Mawlana Shaykh Muhammad Adil ar-Rabbani

只在有需要的地区建清真寺

真主ﷻ的平安和慈悯以及吉庆在你们上。

我从被驱逐的恶魔上求主佑助.奉至仁至慈的真主之名：

愿美好的祝福和平安降临于我们的贵圣穆罕默德(愿主福安之)上，今后两世的最高领袖。真主的使者ﷺ啊，请相助我们吧；至圣ﷺ尊贵的圣门弟子们（愿主喜悦圣门弟子们）啊，请相助我们吧；道统里的众谢赫们（愿主福安慈悯喜悦众谢赫们），请相助我们吧；请求许可与祝福，毛拉纳·大谢赫·阿卜杜拉·发伊兹·达吉斯塔尼（愿主喜悦之）、毛拉纳·谢赫·纳泽姆·哈格尼（愿主喜悦之），请相助我们；“我们的道统是陪伴（教导），美好（善良）在集体之中”。

毛拉纳·谢赫·纳泽穆（愿主喜悦之）曾被问道：“什么是正义？”他常说：正义就是把每件事物放在其应有的位置。把正确的事物放在它所属之处；把每件事物放在其恰当的位置——让事物各就其位。当每件事物——甚至最微小的细节，甚至人可能根本想不到的事物——都被放在其应有的位置时，正义便实现了。而当有正义时，一切都会变得美好。

当然，当人们谈论权利与正义时，可能会疑惑这有什么联系；他们可能会问：“把事物放在其应有的位置与正义有什么关系？”但确实有联系。尊荣伟大的安拉乎立定了秩序，并以“أَحْسَن تَقْوِيم”、“Aḥsani Taqwīmīn”，“最优美的形态”（《古兰经》95:04）创造了万物。尊荣伟大的安拉乎以最美好的方式创造它们，并把它们置于最美好的位置。然而，人们未能尊重这一秩序。结果，一切都陷入了混乱。

这就是为什么世界上不再有正义；已经不存在正义这种东西了。我们不必自欺；人人都知道这一点。真正被幻象欺骗的人极少——世界上根本没有正义。每个人都需要知道自己的位置。他们必须认识安拉乎جل جلاله所造万物的恰当位置。当人们开始挪动物体——把一块石头从这里移到那里——正义就不复存在。当然，即便人们想建立正义，世界也常常阻止他们这样做；他们无法实现，因为这样的事很稀少——几乎不存在。行善很难，而摧毁已建成的东西却容易得多。正如我们所说，责任在你们：决定把事物放在哪里，采取什么行动。你们的举意应当是：“我将为安拉乎جل جلاله的缘故做这件事”，希望它能带来益处——对我们、对人们、对穆斯林。你们要考虑它是否真正有益；你们要询问调查，如果它确实有望带来益处，就去做。如果没有益处，就没有必要

Mawlana Shaykh Muhammad Adil ar-Rabbani

去做。

伊斯兰教已经向我们展示了一切——需要做什么以及如何去做；它已阐明了适当的方法和礼仪。因此，没有必要不必要地浪费时间、精力和金钱。例如，在沙漠中央建一座巨大的清真寺，那里无人来往——这完全没有必要。如果你需要礼拜，你只需搭个帐篷或铺一张礼拜毯，在那里礼拜即可。没有必要在没有会众——也就是说，没有穆斯林的地方——竖立大型清真寺。相反，你可以在人们实际居住、确有需要的地方建一座。它甚至不必是正式清真寺建筑；你可以设一个房间——像这个一样——作为清真寺或道堂；这就足够了，因为它满足了需要。

《古兰经》谈到舒拉——协商。你们必须进行协商：“这个地点适合建清真寺、道堂，还是别的什么？”你们据此行动。至于非穆斯林地区——如果你花费数百万在没有穆斯林的地方建清真寺，有什么益处？毫无益处。安拉乎 جل جلاله 赐予我们理智；你们必须用它来考虑某个项目是否适合某地。当然，安拉乎 جل جلاله 是卡迪尔，全能者，能够在未来日子里改变状况；所以如果那里的人成为穆斯林，他们自然会建。然而，毫无缘由地仅仅着手建一座，并不是安拉乎 جل جلاله 的命令，也不是我们的先知（愿主福安之）的命令。过去穆斯林没有建造这种不必要的清真寺。当我们的圣先知（愿主福安之）离开麦加之后——甚至在麦加，也没有建清真寺。直到抵达麦地那后，才首先建造了库巴清真寺。他们最初在那里礼拜，后来，先知清真寺——al-Masjid an-Nabawi——建在光辉的麦地那。清真寺是随着伊斯兰传播的地方逐渐建造起来的。

感赞安拉乎 جل جلاله，这里和其他地方的穆斯林人数增长了。清真寺也在增多，但它们应当建在确有需要的地方。建清真寺是一项重大行为，是巨大回赐的来源；安拉乎 جل جلاله 为建清真寺的人在乐园中赐予房屋和宫殿。然而，至于不必要的清真寺——在我们的先知（愿主福安之）时代，伪信者曾建了一座清真寺。因为他们是伪信者，打算用它作恶，我们的先知（愿主福安之）下令将它拆毁。

因此，必须小心。正如我们所说，优先事项是正义、公平和满足实际需要。在不需要的地方建造东西不是正义；正义的反面是压迫。正义意味着把每件事物放在其应有的位置，并在确有需要的地方行动——而不是在没有需要的不必要地点建造。这就是为什么毛拉纳·谢赫·纳泽穆（愿主喜悦之）的称号是“哈格尼”——意为给予每件事物应得的权利、践行真理者。

若主意欲，许多清真寺将会被建造——美丽的清真寺，建在需要它们的正确地点。例如，有些地方会显现出未来将出现需要，于是就在那里建清真寺。在塞浦路斯，毛拉纳·谢赫·纳泽穆时代，我们去尼科西亚为一清真寺奠基。哈

Mawlana Shaykh Muhammad Adil ar-Rabbani

吉·巴哈丁捐出一块土地用于建清真寺。当时那只是一片田野；什么也看不见。感赞安拉ﷻ，我们奠了基石，毛拉纳为这个地方焕发生机作了祈祷。周围没有建筑或任何东西；完全空荡。人们会问：“他们为什么在这里建？周围没人；会众从哪里来？”——有些人甚至批评此事。感赞安拉ﷻ，在它尚未完工之前，周边地区就挤满了工厂、工作场所、办公室等等。如今，每个主麻日，有 500 到 600 人的会众聚集，地方满到容量。内部空间不够，所以人们也在外面礼拜。那个地方，实际上带着毛拉纳·谢赫·纳泽穆（愿主喜悦之）的吉庆，并且清楚显示那里需要一座清真寺，所以他们建了。事实上，因为那还不够，就在大约五百米远的地方又建了一座清真寺。正如我们所说，它是在正确的地方做的。当事情在正确的地方完成时，它就会有益，人也会因此获得回赐。正如我们提到的，没有必要建造只会空置的东西。既然他们不是穆斯林——如果那里有穆斯林，他们自己会建。愿安拉ﷻ使我们都能在正确的地方建造许多道堂和清真寺，若主意欲。

成功来自真主。法提哈。

毛拉纳·谢赫·穆罕默德·阿迪尔·冉巴尼（愿主喜悦之）

2026 年 9 月 26 日 / 1448 年 4 月 15 日

智慧之海，纳格什班迪道堂——德国柏林